

# EL IRIS

Núm. 3.675.

DIARIO CATOLICO

Año XIII.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

José M. Quadrado, 40.—Imprenta.  
Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Menorca) viernes 26 de Junio de 1925

Dirección telegráfica IRIS  
CIUDADELA

## Don Adolfo de Sandoval

Como una inmersión en un universo azulado y riente, poblado de floridos pensiles y de idealidades excelsas, es para mí la lectura de las obras literarias del eximio publicista católico *Don Adolfo de Sandoval*, abogado y académico. Al pasar la vista absorta y paladar la sabrosa miel por ese conjunto de hojas perfumadas, como riquísimo panal; por esos admirables cuadros rebosantes de filosofía y de poesía, trazados, con sin igual maestría, por la cincelada pluma de ese genial autor, siente uno su alma confortada, elevada, transportada, viendo que no toda la literatura española es artificiosa y absurda; que todavía hay ingenios privilegiados, excepcionales, excelsos, que saben negociar, como el buen siervo del Evangelio, los singulares y valiosos talentos con que el Cielo les ha favorecidos, sin salpicar sus querubas alas con el lodo de la tierra.

Pocas personalidades tan caracterizadas, bajo este aspecto, en nuestras letras, como la de ese admirable autor Sr. Sandoval, que recuerda a Chateaubriand y Lamartine, en Francia. Parece haber querido seguir, nuestro insigne publicista, las huellas y el sublime ideal de aquellos inmortales autores franceses, proponiéndose hacer resurgir, en nuestra querida España, el espíritu católico que hicieron renacer en la literatura francesa, aquellas dos grandes lumbreras de nuestra nación vecina.

Precedieron en esta nobilísima empresa a Sandoval en España el Marqués de Valdegamas, Aparisi Guijarro, Béquér, Menéndez Pelayo y algunos otros, así seculares, como eclesiásticos y religiosos. En los tiempos contemporáneos, Emilia Pardo Bazán, Padre Coloma, Ricardo León, Gabriel Galán, Padre Risco y otros campeones literarios, han compartido su labor admirada y celebrada, ora en

verso ora en prosa, con el inspirado autor de «Paisajes Espirituales», «Ante todo lo amado», «El Rayo de luna», «A la sombra de la Catedral», «La gran Reveladora», «El Brazo de la raza», «Santa Catalina de Siena» y otras obras, todas admirables por su nervio doctrinal y por su estilo sublime y excelso.

Sin autoridad ni competencia suficiente para formular dictamen propio, se adhiere el que estas líneas suscribe al juicio crítico de otros conspicuos escritores, que proclaman al Sr. Sandoval una de las más eminentes figuras en literatura; el pintor más genuino y afortunado de las magnificencias artísticas; «el más entusiasta evocador de las suntuosidades y humildades que conviven dentro la Iglesia, a la vez popular y aristocrática», y el comentador más completo de nuestros tiempos en las verdades de la fé y exquisiteces de la poesía. A San Juan Crisóstomo se llamó por su grandilocuencia, *boca de oro*: a Sandoval le llamaría *pluma de oro*.

Y si al Crisóstomo, por su áurea elocuencia, solo otro Crisóstomo podría revelar cumplidamente su personalidad, como dijo un ora-

dor sagrado, a ese Adolfo de Sandoval, cantor armonioso de la Edad Media, delicada alondra refugiada en los agujeros de las vetustas Catedrales, sólo otro Sandoval puede apreciar debidamente su personalidad intelectual, sus maravillosas obras literarias, sus filigranas, sus imponderables autologías de estilo, sus alusiones y citas de libros antiguos y olvidados infolios, con una irresistible propensión a lo sublime, a lo excelso que abruma y deja al lector como anonadado, como en un mar sin fondo lleno de arrebatadoras imágenes y de vastísima erudición.

Como los cien mil griegos de Jenofonte al divisar el Ponto Euxino exclamaron asombrados: *thalassa! thalassa!* ¡El mar!, ¡el mar!; ¡así, también, el que lee y empapa su espíritu con las dulzuras que destilan como panal de miel, las obras de Sandoval, tiene que exclamar, también, con entusiasmo: ¡el mar! ¡el mar con sus ondas del bien decir! ¡el océano sin fondo, de lo bello-religioso, histórico y literario!...

Desde el mes de octubre último hasta el presente, el Sr. Sandoval ha escrito las novelas inti-

tuladas «Beatriz Pacheco», «Un destino trágico» y la «Novela de un corazón»; las dos primeras en prensa y la última se publica en «Vida aristocrática». Y amén de esto, escribe inúmeros artículos en las Revistas rotuladas «La Estrella» y «Teresiana», como también colabora en importantes publicaciones del extranjero, de América y de provincias de España, y todo ello por hacer bien, por contrarrestar la propaganda mal sana de otra literatura obscura y degradante, y por obediencia a quienes él conceptúa, como buen católico, sus maestros y sus guías.

Al terminar este pequeño y modesto esbozo del genial publicista Sr. Sandoval, ruégale, el autor de estas líneas, perdone la audacia de un pigneo que ha intentado medir a un coloso. Sólo ha sido la finalidad de este esbozo, divulgar en esta isla de la Balear Menor, donde no es conocido como debería serlo, el nombre de un prestigioso autor ortodoxo a todo serlo, hombre de fé y de creencias religiosas, a la par de ser un modelo en literatura, como hay pocos y quizá ningún otro le aventaje en estos tiempos.

GABRIEL VILA, Pbro.

Ciudadela Junio-1925.

## El sol cura la garganta y la neurastenia

Cuando cualquiera padece de la garganta, todo el mundo le recomienda los gargarismos. Un médico inglés eminente asegura que no hay nada como el sol para poner término a la dolencia. Se puede absorber la esencia concentrada del sol de un modo muy sencillo. Basta que sus rayos se reflejen en un espejo y entonces captar su benéfico calor con el paladar y la garganta. El espejo se apodera de los rayos ultravioletas de la luz, y éstos producen la curación...

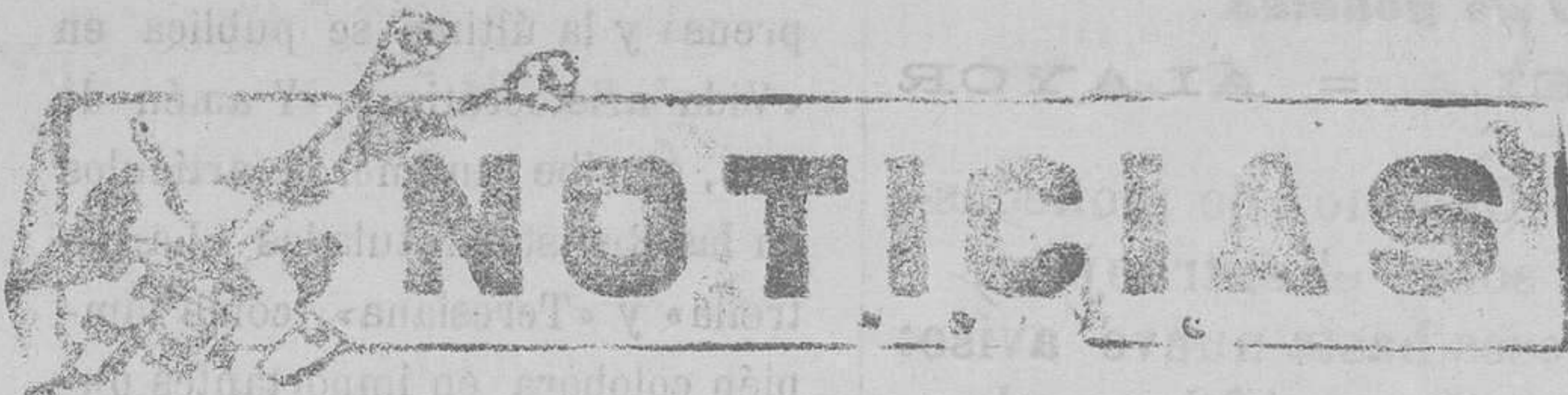
Los rayos ultravioletas son los que cubren de color moreno el cutis de las personas que viven en elevadas latitudes.

Los rayos del sol producen vigor mental y disipan la melancolía. La luz solar constituye una fuerza vital curativa.

La luz del sol—dice Mr. Arthur F. Thom—es amarilla. Y el amarillo es uno de los colores más estimulantes. Las personas que padezcan la terrible agonía de los nervios llamada neurastenia, deben probar el color amarillo y naranja.

Cita el caso de un literato amigo suyo que se curó en una habitación iluminada por una lámpara eléctrica, recubierta con una bombilla color naranja.

No es el aire el único factor de la salud. El color desempeña en ello una parte importante. Por eso ahora se está estudiando la ciencia del color. El rayo ultravioleta ejerce acción tan grande, que en las dolencias de la piel su reflejo produce inmediatos efectos. Esta es la prueba más convincente de la influencia del color como elemento curativo.



## Las fiestas de San Juan

Tantas veces nos hemos ocupado de las populares fiestas y son tan conocidas de nuestros asiduos lectores, que tan sólo nos limitaremos hoy a los principales detalles, ya que es forzoso decir algo de las mismas en nuestra crónica local y diaria.

Notas sobresalientes son: su programa tradicional, antiquísimo, inmutable y típico y el entusiasmo y la alegría con que el pueblo se adhiere y se asocia a todos los actos. Ser ésta la verdad lo sabemos todos. El origen de las hermosas fiestas se pierde en la noche de los tiempos y tal como se celebran hoy se celebraban hace centurias: todos los hijos de Ciudadela, desde los niños hasta los más ancianos, fraternizan por unas horas con jinetes y caballos y al son del tamboril se olvidan las clases sociales y todos se entregan a la misma expansiva y fresca alegría. Es fiesta ciudadelana por excelencia y recordamos, a este propósito, haber dicho ya otras veces, que aunque no viniese ningún forastero, cuya visita siempre nos es sumamente grata, celebraríamos las tradicionales y populares fiestas con el mismo esplendor de siempre: no les faltaría ninguna nota ni dejaríamos ningún detalle.

En el presente año, dadas las muchas relaciones que tiene el Cajero Noble don Simón M.<sup>a</sup> de Sintas con la buena sociedad mahonesa, han sido muchos los hijos de Mahón que nos han visitado y honrado con su presencia y nos consta que a todos han sido muy agradables las fiestas. Igualmente han venido vecinos de todos los demás pueblos de la Isla.

El programa se ha desarrollado admirablemente, asistiendo el pueblo a todos los actos sin manifestar, principalmente el elemento joven, el más ligero cansancio. Una sombra quiso deslucir las fiestas; pero, por fortuna, se dispuso en breve. Fué la caída, caída aparatosa, de un jinete en la Plaza del Borne, que, gracias a Dios, no sufrió más que pequeñas heridas en la frente.

La tradicional *beguda*, la espléndida y abundantísima *beguda*, con que el Cajero noble obsequia a los

*caixers*; nobleza, autoridades, familias distinguidas e invitados no desmereció de la de los años anteriores, siendo de notar la iluminación con que don José M.<sup>a</sup> de Sintas, padre del Cajero Noble, había adornado el jardín de su señorial casa, donde tuvo lugar la aristocrática verbena en la noche de la vigilia. Aquello parecía un palacio encantado, un cuento de las Mil y una noches convertido en realidad: en lo más alto de los árboles, entre el verde ramaje de arbustos y rosales, en las ventanas del edificio y paredes que cierran el jardín habían sido distribuidas 450 bombillas eléctricas, que con su viva luz y variados colores daban un aspecto algo fantástico a las señoras, y señoritas, y caballeros y jovencitos que bailaron hasta cerca las tres de la madrugada, saliendo todos encantados de la amabilidad y esplendor de la noble familia de Sintas Moll.

En el Paseo de San Juan, *es Plá*, reunióse, como de costumbre, todo el pueblo en la tarde del día de San Juan, ofraciendo aquellos huertos y miradores repletos de público un aspecto encantador.

Tan agradables fiestas terminaron con el disparo de un soberbio castillo de fuegos artificiales, en la Plaza del Borne, ante miles de espectadores que aplaudieron el acuerdo y celebraron el brillante resultado de los vistosos fuegos de artificio.

No obstante el entusiasmo y festiva alegría con que celebra Ciudadela sus fiestas patronales, no tenemos que registrar ningún incidente desagradable, lo que habla muy alto a favor de la cultura y sensatez de este vecindario. Y lo notamos con especial satisfacción.

### La Prensa Católica.

Se acerca el Día de la Prensa Católica y nos consta que los seminaristas activan su campaña para que la fiesta de la prensa revista en toda la Diócesis singular esplendor y produzca buenos resultados.

Podemos anticipar que en esta Ciudad, además de las funciones religiosas de costumbre, habrá bi-

## Señoras

No olviden, que el desayuno de moda, en esta época primaveral, que convida a fiestas de bulliciosa alegría es el

**Chocolate VICTORI**  
Agente en Ciudadela.- B. Prats.

llante acto de propaganda, en el Colegio Salesiano, en la tarde del día de San Pedro.

Entre las personas que contribuyan con sus limosnas al éxito de la fiesta serán sorteados dos preciosísimos objetos; uno regalo del Exmo. Sr. Obispo y otro del Excmo. Sr. Alcalde. Ambos estarán expuestos en el escaparate de la imprenta de este diario.

Mañana publicaremos el programa de la fiesta.

El Papa y el Sr. Obispo bendicen a todas aquellas personas que contribuyan al esplendor de la Fiesta de la Buena Prensa.

### Escudos del

#### Sagrado Corazón.

Esta imprenta acaba de recibir los preciosos escudos del Sagrado Corazón de Jesús para ser colocados sobre las colgaduras de las ventanas el día de la fiesta del Apostolado de la Oración.

Los que desean adquirir alguno, háganlo lo más pronto posible.

### El giro postal.

Según datos oficiales relativos al giro postal, en el primer cuatrimestre del año 1924 se impusieron en España 255.717 giros, por una suma global de 44.534.806 pesetas, con un beneficio para el Tesoro de 559.148 pesetas.

En igual periodo del año actual se han impuesto 311.965 giros con una suma global de 51.610.719 pesetas y con un beneficio para el Tesoro de 663.003 pesetas.

## SANTORAL

Sábado, 27.—Stos. Antelmo, Zoilo, Ladislao y Crescente.

Día 27.—Sol sale a las 4'23 pónese a las 7'21.—Luna sale a las 10'25 pónese a las 11'43.

## CULTOS

Viernes, 26.—En S. Agustín, predicara esta noche en el ejercicio del Mes del Sdo. Corazón, el Rdo. D. Antonio Pons, Pbro., Profesor del Seminario.

### ayuntamiento de Ciudadela

COMISIÓN MUNICIPAL PERMANENTE

Sesión ordinaria celebrada el día 17 de Junio de 1925.

Presidió el Sr. Alcalde D. José Moll Salord, asistiendo los concejales señores Vivó, Comella y Sintes,

### ACUERDOS

Aprobar por unanimidad el acta de la sesión ordinaria anterior.

Aprobar y pagar varias cuentas.

Conceder los siguientes permisos para efectuar obras:

A D.<sup>a</sup> Blanca Sabater Morell, para abrir una puerta cochera en el solar que posee en la calle Nueve de Julio.

A D. Nicolás Serra Cavaller, para añadir un piso a la casa número 28 de la calle del Asalto.

A D. Enrique Traid Bagur, para ensanchar una ventana de la casa número 28 de la calle de Don Bosco, y

A D.<sup>a</sup> Julia N. Vivó Pons para construir una casa en el solar que posee en la calle de Martorell.

Proceder en la sesión próxima al 18.º sorteo de seis obligaciones de a 1.000 pesetas, del Empréstito Municipal de 65.000 pesetas, de 1.º de Diciembre de 1907 al 6 por 100 anual. Entrarán en sorteo las obligaciones siguientes:

Serie F. números 15, 16, 17, 19, 21, 22, 23, 27, 28, 63, 64 y 65.

Designar a los Concejales D. Lorenzo Coll y D. Jaime Gelabert para la repartición de limosnas a los pobres vergonzantes en la Vigilia de la fiesta cívico-religiosa de San Juan Bautista.

Contribuir, a propuesta del Teniente de Alcalde D. Juan Sintes, con 250 pesetas a la suscripción pública iniciada para el disparo de un castillo de fuegos artificiales en la noche de la fiesta cívico-religiosa de San Juan Bautista.

Quedar enterado con satisfacción de un atento escrito de los jovencitos estudiantes Maximiliano Cardell Pons y José Gener Salord, participando haber terminado el Bachillerato, gracias a la generosidad de este Ayuntamiento que les ha sufragado las matrículas y a la ayuda de los P. P. Salesianos en cuyo centro docente han cursado con lucidez los estudios.

Y se levantó la sesión.

### Alcaldía de Ciudadela

En el sorteo celebrado ante la Comisión Municipal permanente en la sesión del día de ayer, resultaron amortizadas las Obligaciones siguientes:

Números 15, 16, 17, 19, 21 y 64 de la serie F. de 1.000 pesetas cada una del Empréstito de este Ayuntamiento de 65.000 pesetas al 6 por 100 anual.

Lo que se hace público para que los tenedores de dichas Obligaciones puedan presentarlas al cobro en la Depositaria de este Ayuntamiento desde el día 1.º de Julio próximo.

Ciudadela, 25 de Junio de 1925.

El Alcalde,  
JOSÉ MOLL.



# INTERESANTE

A todas las personas de pies delicados, que encontrarán el fin de sus molestias tomando cada dos o tres días un baño caliente adicionándole un puñado de SALPIES.

Callos, durezas, ojos de gallo, hinchazones, irritaciones y sudores desaparecen usando SALPIES.

Pedidlo en Farmacias, Droguerías y Perfumerías.

**Farmacia de J. SUREDA Sucesor de AGUILÓ de Son Servera.**

Jaime, II.—107.—Palma de Mallorca.

EXICID siempre SALPIES.



## Conferencia hispano-francesa

### Reúnense los técnicos.- Dique Jordana.

Madrid, 25.—3'00

En la presidencia reuniéronse los técnicos de la conferencia hispano-francesa sobre Marruecos.

El General Jordana nos dijo que no se había recibido acuse de recibo del Gobierno francés del acuerdo de la conferencia.

El retraso obedece a los debates parlamentarios que se desarrollan en la Cámara francesa.

### A una corrida de toros.

Los delegados franceses asistieron a una corrida de toros y después tuvieron una reunión.

### Vigilancia terrestre. -- Actuación política.

Madrid, 26.—3:30

El General Jordana hizo las siguientes manifestaciones:

Se ha llegado a un acuerdo respecto a la vigilancia terrestre, incluso en la frontera.

El acuerdo se comunicará a ambos Gobiernos y el sábado al pleno.

El tema siguiente es la actuación política para el desenvolvimiento del protectorado dentro de la paz más absoluta.

Será laborioso.

## Varios

### Aparatos franceses que aterrizan.

Madrid, 25.—4'10

Ayer aterrizaron en Cuatro Vientos dos aparatos franceses,

que vinieron de París en seis horas y media.

### En honor de los delegados franceses.

Madrid, 26.—4'50

A las siete de la tarde, en la Rosaleda del Retiro celebróse el té en honor de los delegados franceses y ofrecido por el Ayuntamiento.

El acto resultó algo deslucido debido al frío reinante.

### El Marqués de Viana en París.

Desde ayer se encuentra en París el Marqués de Viana y no regresará hasta el cuatro de Julio.

## El Directorio

### Reunión. -- Buenas noticias de Marruecos.

Madrid, 25.—5'20

Al terminar la reunión del Directorio, el General Vallespinosa dijo que el Marqués ha telegrafiado buenas noticias de Marruecos.

El Consejo se ocupó de los presupuestos para introducir algunas reformas.

El Director de Administración asistió para hablar de la liquidación de las deudas de la Mancomunidad catalana.

### Despacho del Rey.

Madrid, 26.—6'00

El Marqués de Magaz despachó con el Rey.

Al salir de Palacio, manifestó haber sido aplazado el pleno de la Conferencia hispano francesa.

Los técnicos tuvieron ayer un cambio de impresiones.

### Reunión.- Los presupuestos

Al medio día reunióse el Directorio.

El General Vallespinosa dijo que siguieron tratando de los presupuestos.

Quedó aprobado el de Estado.

Continuaron en el estudio del presupuesto de Guerra.

## De Marruecos

### Oficiales.

Madrid, 25.—7'30

En Africa no hay novedad.

El Marqués de Estella almorzó con los almirantes francés y español, cambiando impresiones amistosamente.

Madrid, 26.—6'30

El parte oficial dice:

En breve se realizarán en la región occidental operaciones de policía para ensanchar nuestro frente y castigar al enemigo que hace propaganda contra la pacificación.

## Del extranjero

### El Presidente Hindenburg y sus amigos.

Madrid, 26.—7'10

El Presidente del Imperio ha recibido al Comité directivo de las Asociaciones alemanas, que le ha sido presentado por el diputado Schnee, ex gobernador colonial.

El doctor Schnee le entregó un extracto del trabajo realizado por la Asociación alemana en la lucha contra lo que él llama «la confesión de culpabilidad arrancada a Alemania en el Tratado de Versalles».

El Presidente del Imperio ha dado las gracias a las Asociaciones alemanas por la labor realizada hasta ahora a fin de dar a conocer la verdad sobre los orígenes de la guerra.

### Hasta diciembre no se abrirá la Cámara.

El Sr. Mussolini ha anunciado, de una manera que puede considerarse oficial, que la Cámara italiana no será convocada hasta el mes de Diciembre.

### La esposa del ex Kaiser va a Hamburgo.

La esposa del ex Kaiser Guillermo irá en breve a los baños de Hamburgo, donde pasará una larga temporada.

### Los ex Reyes de Portugal en Alemania.

Procedentes de Londres han llegado a Munich el ex Rey de

Portugal D. Manuel y su esposa, doña Augusta.

El motivo del viaje ha sido el fallecimiento de la condesa de Trani, abuela de la mujer del ex Soberano lusitano.

PRENSA ASOCIADA.

## AVISO IMPORTANTE

a los que deseen ingresar como asociados en

## "Los Previsores del Porvenir"

MADRID

ART. 18. El Consejo de Administración queda autorizado para establecer cuando lo considere oportuno una cuota suplementaria de 25 céntimos por cuota que se inscriba, que deberán satisfacer durante los veinte primeros años de asociado.

\*\*\*

En sesión celebrada el día 19 de Mayo último se acordó que todos los asociados que se inscriban a partir del día 1 de Julio próximo tendrán que abonar 25 céntimos más por cuota que se inscriban que los demás asociados existentes hasta el día 30 de Junio actual, y que resulten copartícipes del capital acumulado por los actuales asociados, que ya excede de

110 millones.

Esta cuota podrá ser aumentada por el Consejo de Administración de acuerdo con la Comisión permanente de Asamblea, cuando la cuantía del capital inalienable del que han de coparticipar los futuros asociados así lo aconseje.

Téngase bien entendido que este aumento solo será satisfecho por las inscripciones que se hagan con posterioridad al acuerdo.

Ciudadela, 5 de Junio de 1925.

El Representante,

JOSÉ GENER MARQUÉS.

Sor Agueda, 9

## Estación Meteorológica de Bajoh

Día 26.—A las doce

Barómetro . . . . .	762'4
Termómetro a la sombra. . . . .	18'8
Viento . . . . .	Nordeste
Velocidad del mismo . . . . .	Flojo
Estado del cielo . . . . .	Cubierto
Estado del mar . . . . .	Rizada
Lluvia en 24 horas . . . . .	23 mm.

## PARA VENDER

Lo está el predio *Son Fè Vey*.

Para informes dirigirse a D. Diego Casanovas Oliver.

Calle del Norte núm. 31.

IMP. DEL SAGRADO CORAZÓN DE JESÚS.

CIUDADELA

# TARIFA DE ANUNCIOS

## DE

# EL IRIS

### ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PÁGINA

ANCHO DE UNA COLUMNA	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones.	1'50 Ptas.
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones.	2'50 "
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción.	0'35 "
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones.	2'50 "
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones.	4'00 "
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 6 inserciones, la inserción.	0'60 "
Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.	

**ENTREFILLETES**  
A 0'10 Ptas. la línea por inserción.

ANCHO DE DOS COLUMNAS	
Hasta seis centímetros:	
De 1 a 3 inserciones.	3'75 "
De 4 a 6 inserciones.	6'00 "
Más de 6 inserciones, la inserción 1'00.	
Hasta doce centímetros:	
Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.	
Hasta veinte centímetros:	
Doble precio que para los de seis.	

**Observaciones:** 1.º El importe se cobrará por adelantado. 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos períodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.

ANCHO DE TRES COLUMNAS	
Los precios señalados para los de dos, con un veinticinco por ciento de aumento.	

ANCHO DE CUATRO COLUMNAS	
Los precios señalados para los de dos; con un cincuenta por ciento de aumento.	

DE MEDIA PÁGINA	
Por una inserción.	15'00 Ptas.
Por dos inserciones.	25'00 "
Por cada nueva inserción, aumento de	7'00 Ptas.

DE PÁGINA ENTERA	
Doble precio que el señalado para los de media página.	
Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.	

Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.

ESQUELAS MORTUORIAS (Primera página)	
Página entera.	50'00 Ptas.
Media página.	35'00 "
Un cuarto de página.	20'00 "
Del ancho de una columna.	5'00 "

### SERVICIOS DE LA COMPANIA TRASATLANTICA

VAPORES QUE PRESTARÁN LOS SERVICIOS EN EL MES DE JUNIO

SALVO CONTINGENCIAS

#### Línea a Cuba-Méjico

Días 19 de Santander y 21 de Coruña el vapor «Cristóbal Colón».

#### Línea de New-York-Cuba-Méjico

Días 25 de Barcelona y 30 de Cadiz, el vapor «Antonio López».

#### Línea de Venezuela-Colombia

Días 10 de Barcelona y 15 de Cadiz el vapor «Buenos Aires».

#### Línea de Filipinas

Día 16 de Barcelona el vapor «Legazpi».

#### Línea de Buenos Aires

Días 4 de Barcelona y el 7 de Cadiz el vapor «Infanta Isabel de Borbón».

#### Línea a Fernando Poo

Días 15 de Barcelona y el 20 de Cadiz, el vapor «Alicante».

#### Viajes extraordinarios

Días 13 de Barcelona, 14 de Valencia, 16 de Málaga y 18 de Cádiz saldrá el vapor «Reina María Cristina» directo para Puerto Rico, y de allí a New York.

#### - AVISOS IMPORTANTES -

Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta — Precios convencionales por camarotes especiales — Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado. — Todos los vapores tienen médico y Capellán.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantienen a la altura tradicional de la compañía.

Rebajas en los fletes de exportación. — La compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

#### SERVICIOS COMBINADOS

Esta compañía tiene una red de servicios combinados para los principales puertos servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para: Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte. — Zanzíbar, Mozambique y Capetown. — Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochinchina. — Australia y Nueva Zelandia. — Ilo Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostok. — New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal. — Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California. — Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

#### SERVICIOS COMERCIALES

La Sección que para estos servicios tiene establecida la compañía, se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que le sean entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo, desean hacer los exportadores.

Agente en Menorca: D. Juan F. Taltavull, Infanta, 22. — MAHON.

## LOS TOS QUE TENGAN

Ya sea catarral ó de congestión, seca, nerviosa, roncá, fatigosa ó la llamada vulgarmente de sangre, por fuerte y crónica que sea, pueden fácilmente quitársela tomando la antigua y acreditada **PASTA PECTORAL INFALIBLE del Dr. ANDRÉ DE BARCELONA.**

Al tomar las primeras pastillas se empieza á sentir un gran alivio que sorprende y anima. La garganta y el pecho se suavizan, se produce la expectoración con gran facilidad y la TOS va desapareciendo.

Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que casi siempre desaparece la TOS por completo antes de terminar la primera caja.

Es, pues, el remedio más seguro, cómodo y agradable que se conoce; el más usado en Europa y en América, y finalmente el único que después de 25 años, ni una sola vez ha dejado de producir excelentes resultados.

Los que sufren también ASMA ó SOFOCACIÓN, hallarán un gran remedio en las **CIGARRILLOS BALSAMICOS** y los **PAPELES AZOADOS** de un olor fuerte, que facilitan en el acto y permiten descansar al instante.

Se venden en todas las buenas Farmacias.

## IMPRENTA MASSANET

Se hacen trabajos de todas clases a precios económicos; se venden libros y libretas y otros objetos propios para escritorio.

También se encontrarán novelas, libros de foot-rundayes mallorquinas, diarios y recortes muy instball, ruc- tivos para niños.

Acudid y os convenceréis de los precios verdamente baratos. Calle José M. Quadrado, 40. adera-

Depositarie único para España: Establecimientos DALLMAYR HERMANOS, S. A. PASO DE LA INDUSTRIA, 14 BARCELONA. Y en todas las buenas Farmacias y Droguerías.

# LITHINÉS

## del

# D. GUSTIN

Mineralizada el agua de esta forma, constituye el régimen indispensable para preservar de las enfermedades y curar las afecciones de los riñones, vejiga, hígado, estómago, intestinos.

Con una caja de 12 paquetes, pueden obtenerse 12 litros de agua mineral.

Ustedes mismos pueden mineralizar instantáneamente el agua de mesa, haciéndola alcalina y litinada, ligeramente gaseosa, digestiva, muy refrescante y agradable, aun siendo pura. Para ello, basta disolver en un litro de agua potable un saquito de

**1,5 céntimos...**

**Por**